#### Voyageurs du Monde

Vivez le moment présent, on s'occupe du reste

### Itinéraire

JOUR 1 / 22 OCTOBRE |

Montréal- Kahului - Wailea

Vol vers Maui (vols UA5277 6h40-8h15 et UA0202 9h30-13h27). Arrivée en après-midi et prise de possession d'un véhicule de location. Transport à l'hôtel dans le secteur de Wailea. Reste de la journée libre

HÉBERGEMENT RÉSERVÉ À VOS SOINS

**JOURS 2 & 3 / 23-24 OCTOBRE |** 

Wailea

Congrès.

Visite suggérée de Kihei, Makena beach et de La Perousse Bay.

À Kihei, plongée, bain de soleil et farniente sont les activités de prédilection, en effet Kihei abrite certaines des plus belles plages de Maui. Allez jusqu'au Kalepolepo Beach Park, pour profiter de sa plage presque déserte. Ce parc est un lieu historique hawaiien puisqu'il abrite un vivier construit il y a quelques centaines d'années pour l'usage unique du roi. Vous pourrez y admirez un magnifique coucher de soleil et peut-être apercevoir au large le souffle d'une baleine à bosse dont Kihei abrite le Sanctuaire marin national.

À La Pérouse Bay, une courte randonnée vous permettra de faire de la plongée en apnée dans des bassins protégés des vagues où des centaines de poissons multicolores vous attendent (location d'équipement d'apnée à Kihei en option).

Soirée libre.

HÉBERGEMENT RÉSERVÉ À VOS SOINS

**JOUR 4 / 25 OCTOBRE |** 

Wailea

Congrès.

Si l'envie vous en dit, vous pourriez visiter la ville de Lahaina, à une trentaine de minutes au nord de Wailea. Promenez-vous sur la "Lahaina Historic Trail", ce sentier qui parcourt la ville est ponctué de panneaux d'interprétation qui vous permettent de découvrir l'histoire de celle-ci. D'abord capitale du Royaume de Hawaii, elle est devenue une riche ville baleinière au 16ème siècle. Aujourd'hui ce sont toutes ces influences additionnées à celles venues d'Asie et d'Europe au 20ème siècle que vous découvrez au fil de ce sentier! Arrêtez-vous plus spécialement au Banyan Tree (un véritable "arbre forêt"), au vieux tribunal de Lahaina et à Baldwin House. Pour obtenir le guide historique de Lahaina, rendez-vous au Lahaina Visitor Center situé dans le vieux tribunal sur Canal Street.

Vous pourrez également aller au "Black Rock" (Puu Kekaa), un endroit sacré dans la mythologie Hawaiienne d'où, selon la légende, les âmes des morts sautaient pour rejoindre le royaume de leurs ancêtres pour l'éternité, vous pourrez sauter dans l'eau depuis les rochers et peut-être nager avec les immenses tortues locales. Vous pourrez également depuis ce point emprunter la Ka'anapali Beachwalk et vous promener sur cette plage magnifique. La zone Sud de Kaanapali abrite le ravissant Whalers Village (village des baleiniers), un grand marché en plein air, en partie, avec des douzaines de magasins et boutiques éclectiques (sur la Kaanapali Parkway).

HÉBERGEMENT RÉSERVÉ À VOS SOINS

**JOUR 5 / 26 OCTOBRE |** 

Wailea

Congrès. Journée libre de visites.



#### Voyageurs du Monde

#### Vivez le moment présent, on s'occupe du reste

En après-midi, si vous le souhaitez, vous pourriez faire quelques marches dans la vallée de Waihe'e et celle de Iao où vous en apprendrez beaucoup sur l'histoire hawaïenne (+30mn de route), ou alors partez directement vous prélasser sur une des nombreuses et magnifiques plages qui longent la côte sud de Maui.

Sentier de la crête Waihe'e: il commence à 300m au-dessus du niveau de la mer et monte la montagne nommée Lani-Lini à 780m d'altitude. Cette randonnée, de 5km à 450m de dénivelé, vous fera travailler les mollets et vous sentirez votre cœur battre la chamade! Au fur et à mesure que vous grimpez, vous pourrez admirer les chutes Makamaka'ole, et une vue imprenable sur la vallée. Si le ciel est bien dégagé, vous apercevrez peut être le Haleakala au loin. Malheureusement, en après-midi, les nuages cachent souvent le panorama.

Sentier de la vallée Waihe'e (plus facile) couvre une distance de 4km. Vous débutez sur une petite route peu entretenue, puis vous entrez dans la forêt luxuriante par un joli sentier. De nombreux ponts suspendus ponctuent la marche et vous permettent de traverser les 4 rivières que vous rencontrerez. Vous pourrez aussi admirer les Ali'ele Falls au bout du sentier. Ces chutes d'eau et bassins artificiels attirent de nombreux visiteurs. Il vous faudra grimper un petit peu au début, mais le reste de la marche est assez facile, sur du plat.

Parc Iao Valley, lieu de terribles affrontements lors de la conquête des îles par le roi Kamehameha 1<sup>er</sup>. C'est aujourd'hui un endroit paisible où l'on peut se balader le long de la rivière Iao et des parois escarpées de la vallée.

Retour à votre hébergement de Wailea en fin de journée.

#### HÉBERGEMENT RÉSERVÉ À VOS SOINS

#### JOUR 6 / 27 OCTOBRE |

Wailea - Kihei

Matinée libre. Départ de votre hébergement réservé par le congrès et installation à votre hôtel de Kihei

#### En option: Excursion de pêche au large de Maui 196\$ par personne

A 4 hour bottom fishing excursion is perfect for families and those wanting a shorter time on the water. All tackle (captain's choice of bait and/or lures), expert instruction, a sandwich lunch, chips, soft drinks and water are included. A private 4 hour afternoon charter may be available on Sunday, Tuesday and Thursday from noon to 4 pm. Monday, Wednesday, Friday, Saturday from 1 to 5 pm Operates: Tuesday, Thursday and Sunday from 7:00 to 11:00 am.

Departure Point: Maalaea Harbor, Slip 40.

Duration: 4 hours.

Equipment: 43 foot Delta fishing boat. Capacity: 16 anglers. 20 guests total.

Cours de surf en après-midi d'une durée de 2 heures à Kihei où les conditions sont parfaites pour apprendre ce sport typique d'Hawaï. Le cours se donne avec un petit groupe (3 à 5 personnes) et inclut tout l'équipement requis (surf, vêtement de lycra, soulier, etc.).

VOTRE HÔTEL: ASTON MAUI HILL en apprtement une chambre vue jardin

#### JOUR 7 / 28 OCTOBRE |

Kihei - Hana - Kihei

Route vers Hana. Ce parcours panoramique vous offre des points de vue exceptionnels où le bleu de la mer, le vert éclatant de la forêt humide, le blanc des chutes d'eau et le noir saisissant des plages et de la roche volcanique s'harmonisent et vous offrent un décor enchanteur. Plusieurs arrêts possibles le long de cette route afin de découvrir la flore et la faune qui la borde. En chemin, courte randonnée dans le parc Waianapanapa, visite de ses 2 *lava tubes* remplis d'eau fraîche et de sa plage de sable noir.

Ensuite, arrêt à Hookipa, spot mythique de windsurf. De courtes balades vous permettent de découvrir une flore dense, riche en diversité et en couleur et surtout des centaines de chutes toutes plus belles les unes que les autres (selon la saison des pluies).

#### Voyageurs du Monde

#### Vivez le moment présent, on s'occupe du reste

Hana est une petite ville paisible où il fait bonde vivre. On y retrouve des plages de sable blanc, rouge et noir.

Départ pour la vallée de Kapahului afin d'effectuer la randonnée des sept étangs sacrés et la chute Waimoku. Marche à travers une forêt de bambous et d'immenses arbres banyans. Baignade possible dans les 3 derniers étangs selon le niveau de la rivière.

Retour à Kihei en fin de journée.

VOTRE HÔTEL: ASTON MAUI HILL en apprtement une chambre vue jardin

#### JOUR 8 / 29 OCTOBRE |

Kihei - Haleakala - Kahului - Lihue - Hanalei

**Transfert suggéré** tôt le matin dans le centre de l'île en matinée afin d'atteindre l'immense caldeira du volcan Haleakala, surnommé «la maison du soleil». Le fond de la caldera regorge de cônes volcaniques rouge, ocre et orange vous donnant l'impression d'être sur une autre planète. Pour commencer, visite d'une réserve uniquement accessible accompagnée d'un garde du parc où vous pourrez observer plusieurs espèces de faunes et de flores endémiques (disponible selon les dates de départ, en anglais seulement). Puis randonnée à l'intérieur du cratère pour une bonne partie de la journée.

- Randonnée: Sentier Halemau'u trail: 3,2 km (aller-retour), peu de dénivelé, 1h, facile. Se rend sur la crête du cratère. Sentier Keonehe'ehe'e trail (Sliding Sand trail): 8 km aller-retour, 420 mètres de dénivelé, 1h aller, 2h retour, intermédiaire.

Route vers l'aéroport et puis remise du véhicule de location. Vol vers Lihu'e, sur l'île de Kauai et prise de possession d'un véhicule de location. Départ à la découverte de la North Shore en début d'après-midi. Cette route offre plusieurs points de vue et donne accès à plusieurs plages plus ou moins achalandées (Secret Beach). Arrêt à Kilauea Point afin de visiter un refuge d'oiseaux du pacifique, un des rares endroits où vous pouvez les observer. Sur ce site, on retrouve aussi un phare de 1913, construit pour aider la navigation entre les îles d'Hawaï et l'Asie. Nuit à Hanalei.

Vol suggéré: HA309 13h42-14h29

VOTRE HÔTEL: WYNDHAM BALI HAI VILLAS en appartement une chambre

#### JOUR 9 / 30 OCTOBRE |

Hanalei

Randonnée suggérée sur la Napali Coast pour la journée. Le sentier Kalalau vous permet de découvrir un des endroits les plus spectaculaires des îles d'Hawaï. Vous aurez l'occasion de croiser les chutes Hanakapiai et des plages isolées. Aucune route ne permet d'accéder à ces plages et points de vue. La longueur de la randonnée et à votre choix puisque ce sentier traverse toute la côte qui fait 18 km de long. Retour à votre hébergement dans les environs de Hanalei en fin de journée.

Randonnée: sentier Kalalau, 6 km aller-retour pour se rendre jusqu'à la chute Hanakaiai, +400 mètres et – 400 mètres de dénivelé, 5 heures de marche. Note: vous ne devez pas souffrir de vertige pour faire ce sentier.

VOTRE HÔTEL: WYNDHAM BALI HAI VILLAS en appartement une chambre

#### JOUR 10 / 31 OCTOBRE |

Hanalei - Poipu

Transport vers Poipu et découverte de Ha'Ena et ses alentours. Tunnel Beach est la meilleure place pour pratiquer la plongée. Cette superbe plage a un récif tellement large qu'il peut être vu de l'espace! Visite suggérée du National Tropical Botanical Gardens.

Déplacement jusqu'à Poipu dans le sud de l'île et installation à l'hôtel.



#### Voyageurs du Monde

Vivez le moment présent, on s'occupe du reste

#### Souper luau à partir de 16h30 au Wailua Marina State Park

\_Imaginez les doux airs de musique hawaiienne alors que vous admirez le coucher du soleil. Vous serez d'abord accueillis et offert un collier en coquillage typique – si vous en avez envie, on pourra même vous prendre en photo, qui vous sera ensuite possible d'acheter. Un bar ouvert sera disponible, où vous pourrez gouter aux meilleurs cocktails tropicaux comme un *Chi Chi*, un Mai Tai ou encore un Pina Colada bien frais. C'est alors que le village prendra vie : vous aurez alors un aperçu de la culture hawaiienne, que ce soit la fabrication des colliers traditionnels, les méthodes de tatouage ou encore les techniques artisanales, c'est vraiment l'Hawaii du passé qui prend vie devant vos yeux – la participation des visiteurs est fortement encouragée alors joignez-vous à la dance! Vous aurez d'ailleurs droit à un superbe spectacle de hula. Au son de la conque, les flambeaux s'allumeront et vous vous rassemblerez alors autour de l'imu, ce four typiquement hawaiien creusé dans la terre. On y amènera alors le porc qui sera cuit pour votre souper, et qui sera accompagné d'une grande variété de mets traditionnels. Par le passé, bien des voyageurs sillonnèrent le Pacifique à la recherche d'un coin de paradis où s'établir.

Durant votre souper, vous aurez l'occasion d'en apprendre plus sur les cartes qui menèrent les premiers colons à Hawaii. Vous ferez aussi la rencontre de quelques divinités locales: vous entendrez la légende de Pélé, la déesse des volcans, on vous présentera la déesse Lilinoe, qui réside au-dessus des immenses aiguilles de l'Haleakala, et vous entendrez parler de tous les divinités de la mer qui peuplent la mythologie hawaiienne. Cette soirée de folklore continuera avec l'histoire de la déesse Na'ulu, qui parcoure continuellement les cieux, ainsi qu'avec le mythe des Menehunes, ces créatures magiques qui surgissent à tout moment de l'ombre à la lumière des feux de camp, ils viennent jouer quelques tours aux humains.

VOTRE HÔTEL: CASTLE KIAHUNA PLANTATION en suite une chambre vue sur la mer

#### **JOUR 11 / 1er NOVEMBRE |**

Poipu

La journée sera entièrement consacrée à l'exploration du Canyon Waimea et du parc Kokee. Ce parc, situé sur un plateau d'une altitude de 900 à 1260 m ètres, comporte plusieurs espèces de plantes, d'arbres et d'oiseaux natifs de l'île. De plus, il offre des points de vue saisissants sur la côte abrupte et érodée Na Pali. Un partie du canyon se visite en voiture afin d'accéder à différents points de vue des plus impressionnants. En après-midi, une randonnée est prévue dans la région de Kokee afin de visiter une autre partie du parc et d'observer la faune et la flore hawaïennes.

Distance en voiture: 30-40 km, 2-3h avec les arrêts.

**Randonnée:** Sentier Kumuwela/Canyon/Halemanu, 9,5 km (boucle), peu de dénivelé, 3h30 de marche. Belle randonnée dans une forêt d'arbre Koa afin d'observer plusieurs espèces d'oiseaux.

VOTRE HÔTEL: CASTLE KIAHUNA PLANTATION en suite une chambre vue sur la mer

#### **JOUR 12 / 2 NOVEMBRE |**

Poipu

#### Croisière le long de la Na pali Coast.

Au départ de Port Allen, après Poipu, vous montez à bord d'un voilier. De 5 à 5h30 de navigation, de plongée en apnée et de plaisir! Vous verrez de spectaculaire falaises, de magnifiques cascades enchanteresses et des tubes de laves intemporelles. Appréciez l'histoire et les légendes des civilisations antiques qui peuplaient autrefois ces vallées verdoyantes. De plus, votre capitaine jettera l'ancre à proximité d'un récif tropical pour que vous puissiez plonger et explorer un écosystème sous-marin unique!

Cette activité dure approximativement 5h à 5h30 et inclut: masques en silicone souple, tubas, palmes, et même des verres correcteurs, toilettes propres, déjeuner, diner et boissons.

L'activité se termine sur l'heure en début d'après-midi alors vous aurez le reste de la journée pour profiter des activités à faire dans le sud de Kauai.

Retour à Poipu et reste de la journée libre.

#### Voyageurs du Monde

Vivez le moment présent, on s'occupe du reste

#### VOTRE HÔTEL: CASTLE KIAHUNA PLANTATION en suite une chambre vue sur la mer

#### **JOUR 13/3 NOVEMBRE** |

Poipu - Lihue - Honolulu

Route de retour à l'aéroport et vol sur Honolulu. Arrivée, prise de possession d'un véhicule et installation à votre hébergement. Reste de la journée libre.

Vol suggéré: HA234 9h50-10h22

VOTRE HÔTEL: SHORELINE HOTEL WAIKIKI en chambre double vue partielle sur l'océan

#### **JOUR 14 / 4 NOVEMBRE |**

Honolulu

Journée libre de visite d'Honolulu et de l'île de Oahu.

#### VISITES SUGGÉRÉES:

- Randonnée sur le volcan Diamond Head et baignade à la plage de Waikiki.
- Visite de Pearl Harbor, du Centre culturel polynésien, du village de surfer Hale'iwa et des plantations d'ananas Dole.
- Kayak de mer à Kailua ou plongée en apnée à Shark Cove.
- Hanaumu Bay, au sud-est de l'île (baie aux eaux turquoise, découpée en arc de cercle dans les flancs déchiquetés d'un volcan)
- Honolulu Zoo et Waikiki Aquarium
- Punchbowl Cemetery
- Chinatown

Route vers Kailua et arrêt au Pali Look out. Visite du centre culturel polynésien. En après-midi, visite du temple Byodo. Ce temple est une réplique d'un temple bouddhiste de la ville de Uji, au Japon, qui a été construite dans les années 60 pour commémorer le centenaire de l'arrivée des travailleurs Japonais à Hawaii. Ce temple est un havre de paix et de sérénité et vous donnera l'impression de voyager au Japon. Il n'est pas actif en tant qu'édifice religieux et fait aujourd'hui parti d'un cimetière (**frais d'entrée non inclus:** 3\$ / adulte).

**Distance en voiture:** 45 km, 45 minutes (aller retour). Vous prenez la route vers le Nord pour faire le tour de l'île. Au nord de l'île, faites des haltes pour contempler les magnifiques plages et vous balader. Comme par exemple Turtle Beach où vous pourrez observer les tortues malgré les voitures stationnées le long de la route... Arrêtez pour visiter Pu'u o Mahuka Heiau, le plus grand site historique heiau (site religieux) de l'île d'Oahu. Visite libre du temple hawaiien et point de vue sur Waimea Bay. En revenant vers le centre de l'île, vous pourrez visiter les plantations d'ananas. Puis enfin, revenir à votre hébergement dans la zone de Waikiki.

Distance en voiture: 110 km, 2h00 (aller retour).

VOTRE HÔTEL: SHORELINE HOTEL WAIKIKI en chambre double vue partielle sur l'océan

#### **JOUR 15 / 5 NOVEMBRE |**

Honolulu - Vol international

Dernière journée libre de visites ou d'achats de souvenir. Route vers l'aéroport et remise de la voiture de location. Vol de retour vers le Canada en fin de journée (vols UA0218 16h50-4h55 et UA4624 7h52-11h01).

#### **JOUR 16 / 6 NOVEMBRE |**

Vol international – Montréal

Arrivée à Montréal dans la journée.



### Voyageurs du Monde



Vivez le moment présent, on s'occupe du reste

## **Budget**

Prix par personne (incluant les taxes)

3327\$

### Hébergements

Aston Maui Hill à Kihei http://www.astonmauihill.com/

Wyndham Bali Hai Villas à Princeville https://www.clubwyndham.com/cw/resorts/wyndham-bali-hai-villas.page

Castle Kiahuna Plantation à Poipu https://www.castleresorts.com/kauai/kiahuna-plantation-and-the-beach-bungalows/

Shoreline Hotel Waikiki à Honolulu http://shorelinehotelwaikiki.com/

### **Inclusions**

#### LES PRIX COMPRENNENT:

- \* Les vols intérieurs suivants: Kahului-Lihue // Lihue-Honolulu //
- \* L'hébergement comme indiqué au programme ou en hébergement similaire
- \* Une leçon de surf pour débutants en service groupé à Maui
- \* Un souper spectacle Luau
- \* La croisière en catamaran le long de la côte Na Pali
- \* La location d'une voiture de location de catégorie décapotable sur les 3 îles pour la durée du séjour
- \* Les taxes sur la portion terrestre
- \* L'assistance 24h/24h

#### LES PRIX NE COMPRENNENT PAS:

- Les vols internationaux
- Les Resort Fees de certains des hébergements
- Les entrées dans les parcs nationaux
- Les tarifs d'entrée aux excursions mentionnées dans le programme
- Les excusions suggérées ou non mentionnées au programme
- L'essence et les stationnements des véhicules lors de votre séjour à Hawaï
- Les repas non mentionnées au programme,
- Les boissons
- Les dépenses de nature personnelle
- Les assurances liées au voyage
- Les pourboires aux restaurants, dans les bars et aux guides des activités
- Tout ce qui n'est pas mentionné dans la section ci-dessus «le prix de ce voyage comprend»





### Voyageurs du Monde

Vivez le moment présent, on s'occupe du reste

